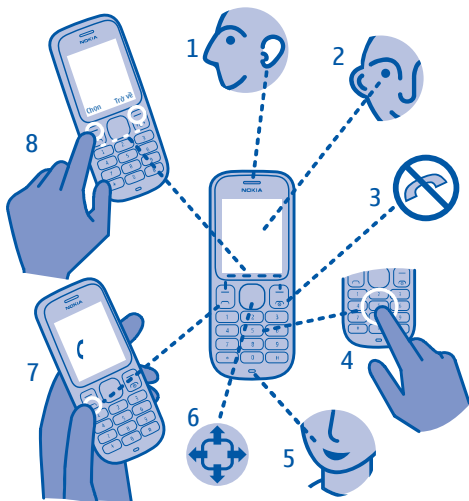
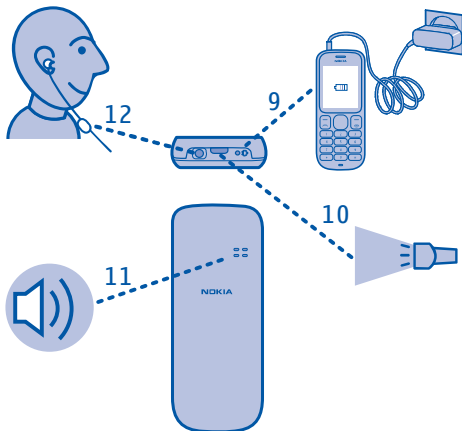

Hướng dẫn Sử dụng Điện thoại Nokia 100

Các phím và bộ phận



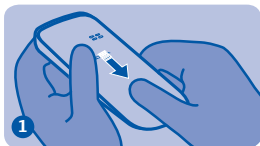
- 1 Tai nghe
- 2 Màn hình
- 3 Phím kết thúc/Phím nguồn
- 4 Bàn phím

- 5 Micro
- 6 Phím di chuyển
- 7 Phím gọi
- 8 Các phím chọn



- 9 Đầu nối bộ sạc
- 10 Đèn pin
- 11 Loa
- 12 Đầu nối tai nghe

Lắp thẻ SIM và pin



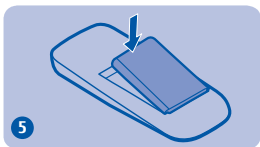
Trượt vỏ mặt sau xuống.



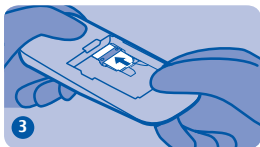
Canh thẳng hàng các điểm tiếp xúc trên pin.



Trượt thẻ SIM vào bên dưới phần kim loại.



Ấn pin vào.

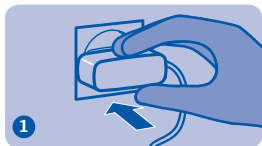


Đảm bảo vấu nhựa giữ thẻ SIM vào vị trí.

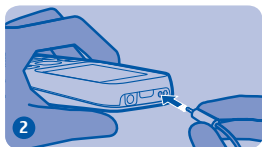


Trượt vỏ mặt sau lên.

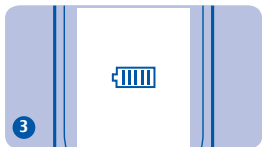
Sạc pin



Nối bộ sạc vào ổ cắm điện tường.



Cắm bộ sạc vào điện thoại.



Điện thoại sẽ chỉ báo sạc đầy. Bạn có thể sử dụng điện thoại khi sạc.

Bật



Bấm và giữ phím nguồn .



Để cài giờ, hãy bấm lên hoặc xuống. Bạn cũng có thể bấm các phím số.



Để cài phút, hãy bấm phải, sau đó bấm lên hoặc xuống. Bấm **OK**.

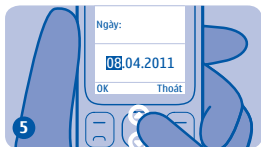
Khóa hoặc mở khóa bàn phím



Thời gian đã thay đổi.



Để tránh việc tình cờ bấm phím, hãy sử dụng khóa bàn phím.



Để cài ngày, hãy bấm lên hoặc xuống. Bấm OK.



Bấm **Menu**, sau đó bấm nhanh *****.



Điện thoại đã sẵn sàng để sử dụng.



Khóa bàn phím. Để mở khóa bàn phím, hãy lặp lại bước 1.

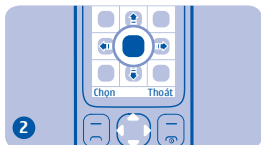
Khám phá điện thoại của bạn



Để xem các chức năng khả dụng, hãy bấm **Menu**.



Để chọn một mục, hãy bấm **Chọn**.



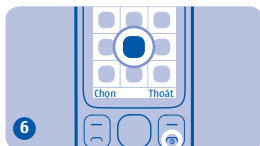
Để chuyển đến một chức năng, hãy bấm phím di chuyển lên, xuống, sang trái hoặc phải.



Để trở về giao diện trước đó, hãy bấm **Trở về**.



Để chọn chức năng, hãy bấm **Chọn**.



Để trở về màn hình chính, hãy bấm **Trở về**.

Thực hiện hoặc trả lời cuộc gọi



Gọi đến một số điện thoại bạn có.



Điện thoại của một người bạn đổ chuông. Để trả lời, hãy bấm .



1 Nhập số điện thoại.



4 Bạn có thể vui vẻ trò chuyện với bạn mình. Để kết thúc cuộc gọi, hãy bấm .

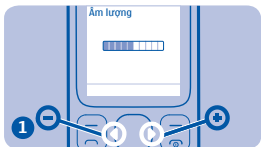


2 Bấm .

Thay đổi âm lượng



Âm lượng có quá to trong khi gọi hoặc khi nghe radio không?



Bấm trái để giảm âm lượng, hoặc phải để tăng âm lượng.

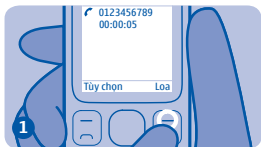


Tốt hơn.

Sử dụng loa



Những người khác trong phòng có thể tham gia vào cuộc gọi.



Trong cuộc gọi, hãy bấm **Loa**.



Đặt điện thoại lên bàn.

Sử dụng tai nghe



Bạn có thể thực hiện cuộc gọi thoại rảnh tay bằng tai nghe.



Cắm tai nghe.



Gọi điện.

Tắt



Để tiết kiệm pin, hãy tắt điện thoại.



Bấm và giữ phím nguồn .



Điện thoại tắt.

Lưu tên và số



Thêm số điện thoại của một người bạn vào điện thoại.



Nhập tên.



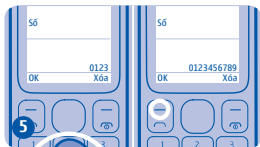
Bấm **Menu**. Chọn **Danh bạ**.



Bấm **OK**.



Chọn **Thêm số liên lạc**.

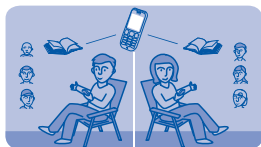


Nhập số điện thoại. Bấm **OK**.

Lưu các số điện thoại vào năm danh bạ khác nhau



Chuyển đến một ảnh và bấm **Chọn**.



Để sử dụng các danh bạ riêng biệt, hãy lưu các số liên lạc vào bộ nhớ điện thoại.



Khi bạn nhận được một cuộc gọi, tên, số điện thoại và ảnh sẽ hiển thị.



Bấm **Menu**. Chọn **Danh bạ**.



Chọn **Cài đặt**.



Để sử dụng bộ nhớ điện thoại, hãy chọn **Chọn bộ nhớ** > **Trên máy**.



Chọn **Danh bạ kiểu Multi**.



Chọn **Danh bạ kiểu Multi**.



Nhiều Danh bạ sẵn sàng để sử dụng.



Chọn **Kiểu danh bạ**.



Chọn **Danh bạ hiện tại**.



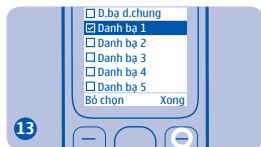
9 Chọn danh bạ.



12 Chọn một số liên lạc.



10 Danh bạ này được cài làm danh bạ hiện tại.



13 Đánh dấu một danh bạ và bấm **Xong**.



11 Để thêm một số liên lạc, hãy chọn **Quản lý danh bạ**.



14 Lưu thay đổi. Để lưu các số liên lạc khác, hãy lặp lại các bước 12-14.

Thay đổi nhạc chuông



Chọn **Đổi tên danh bạ** và chọn một danh bạ.



Bấm **Menu**. Chọn **Cài đặt**.



Nhập tên và bấm **OK**. Tên danh bạ được thay đổi.



Chọn **Cài đặt âm**.



Để xem nhanh danh bạ, hãy bấm , sau đó bấm xuống.

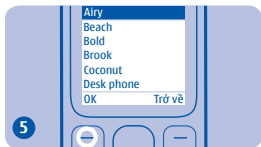


Chọn **Kiểu chuông**.

Đèn pin



Để nghe nhạc chuông, hãy chuyển đến nhạc chuông bạn muốn nghe.



Bấm OK.



Nhạc chuông được chọn.



Sử dụng đèn pin nếu bạn cần thêm ánh sáng. Xem mục iii) trong Thông tin Chung.



Để sử dụng đèn pin, hãy bấm lên hai lần.



Để tắt đèn pin, hãy bấm lên một lần.

Gửi và nhận tin nhắn



Bấm **Menu**. Chọn **Tin nhắn**.



Chọn **Viết tin nhắn**.



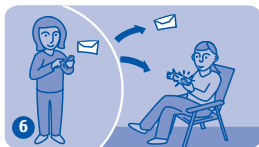
Bấm **Tùy chọn** và chọn **Gửi**. Xem mục i) trong Thông tin Chung.



Nhập một số điện thoại. Bấm **OK**.



Để viết tin nhắn, hãy bấm các phím.



Tin nhắn được gửi.

Viết văn bản

Bấm một phím liên tục cho đến khi chữ cái hiển thị.

Thay đổi ngôn ngữ soạn thảo: chọn **Menu > Cài đặt > Cài đặt điện thoại > Ngôn ngữ**, chọn ngôn ngữ và chọn **OK**. Xem mục ii) trong Thông tin Chung.

Chèn khoảng trắng: bấm **0**.

Thay đổi từ: bấm ***** liên tục cho đến khi từ hiển thị.

Nhập một số: bấm và giữ phím số.

Nhập một ký tự đặc biệt: bấm và giữ *****.

Thay đổi chế độ nhập văn bản: bấm **#** liên tục.

Sử dụng nhập văn bản tiên đoán: chọn **Tùy chọn > Từ điển** và chọn ngôn ngữ. Bấm một phím cho mỗi chữ cái. Khi từ hiển thị, hãy bấm **0**. Bắt đầu viết từ kế tiếp.

Dừng sử dụng nhập văn bản tiên đoán: chọn **Tùy chọn > Từ điển > Tắt từ điển**.



Để đọc tin nhắn, hãy bấm **Hiển thị**.



Để xem phần còn lại của tin nhắn, hãy bấm xuống.

Nhập tiếng Việt

Nhập từ Việt

1. Để nhập **V**, hãy bấm **8** bốn lần.
2. Để nhập **i**, hãy bấm **4** ba lần.
3. Để nhập **ê**, hãy bấm **3** bốn lần.
4. Để nhập dấu nặng . cho **ệ**, hãy bấm * năm lần.
5. Để nhập **t**, hãy bấm **8** một lần.

Cài báo thức



Sử dụng điện thoại làm đồng hồ báo thức để đánh thức bạn.



Để cài giờ, hãy bấm lên hoặc xuống.



Bấm **Menu**. Chọn **Đồng hồ**.



Để cài phút, hãy bấm phải, sau đó bấm lên hoặc xuống.



Chọn **Giờ báo thức**.



Bấm **OK**.

Cài nhắc nhở



Báo thức sẵn sàng.



Cài nhắc nhở để gặp bạn bè.



Âm báo thức sẽ phát vào thời điểm được cài. Bấm **Dừng**.



Bấm **Menu**. Chọn **Mở rộng**.



Chọn **Lịch**.



Chuyển đến ngày và bấm **Tùy chọn**.



Để cài báo thức, hãy chọn **Báo chuông**.



Chọn **Thêm nhắc nhở**.



Để cài giờ và phút, hãy bấm lên hoặc xuống.



Nhập tên cho nhắc nhở.



Bấm **OK**. Báo thức sẵn sàng.

Nghe radio



Sử dụng điện thoại để nghe radio. Xem mục ii) trong Thông tin Chung.



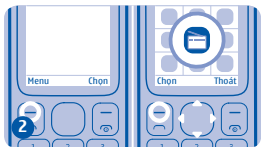
Để tự động tìm các kênh radio, hãy bấm **OK**.



Cắm tai nghe. Dây tai nghe có tác dụng như ăng-ten radio.



Để chọn kênh kế tiếp, hãy bấm xuống.



Bấm **Menu**. Chọn **Radio**. Radio bật.



Để lưu kênh, hãy bấm **Tùy chọn**, và chọn **Lưu kênh**.



6 Nhập tên kênh và bấm **OK**.



9 Để tắt radio, hãy bấm **Tùy chọn** và chọn **Tắt**.



7 Chọn kênh trống. Để lưu các kênh khác, hãy lặp lại các bước 5–7.



Mẹo: Báo thức bằng radio. Bấm **Tùy chọn**, và chọn **Cài làm âm báo**.



8 Để sử dụng loa, hãy bấm **Tùy chọn** và chọn **Loa**.

Máy tính



Sử dụng điện thoại của bạn để tính toán.



Để nhập số, hãy bấm các phím.



Bấm **Menu**. Chọn **Mở rộng**.



Để thay đổi một chức năng, hãy sử dụng phím di chuyển.



Chọn **Máy tính**.



Nhập số thứ hai và bấm **Kết quả**.

Phụ kiện chính hãng Nokia

Hãy liên hệ với đại lý để biết về các phụ kiện gốc hiện có.

Một loạt phụ kiện hiện đang có sẵn cho điện thoại của bạn. Để biết thêm chi tiết, hãy truy cập vào www.nokia.com.vn/accessories.



Các nguyên tắc thực tế về phụ kiện

- Giữ mọi phụ kiện ngoài tầm tay của trẻ em.
- Khi quý khách muốn rút dây nguồn của bất kỳ phụ tùng hoặc phụ kiện nào ra, cầm vào phích cắm và kéo ra, không nắm dây kéo ra.
- Thường xuyên kiểm tra các phụ kiện lắp đặt trên máy xem chúng đã được lắp và đang hoạt động theo đúng cách hay chưa.
- Việc cài đặt bất kỳ bộ phụ kiện trên xe phức tạp nào đều phải được thực hiện bởi chuyên viên có khả năng chuyên môn.

Pin

Loại: BL-5CB

Thời gian thoại:

Tối đa 4.6 giờ .

Thời gian chờ:

Tối đa 780 giờ .

! **Chú ý:** Thời gian thoại và thời gian chờ của pin chỉ là những giá trị ước tính và chỉ có thể đạt được trong những điều kiện mạng tối ưu. Thời gian thoại và thời gian chờ thực tế của pin phụ thuộc vào thẻ SIM, các tính năng được sử dụng, tuổi và tình trạng của pin, nhiệt độ mà pin tiếp xúc, điều kiện mạng, và nhiều yếu tố khác, thời gian có thể ngắn hơn đáng kể so với thời gian đã nêu trên. Nhạc chuông, gọi điện bằng chức năng loa nói trực tiếp, sử dụng chế độ kỹ thuật số, và các tính năng khác cũng sẽ tiêu tốn pin, và thời lượng mà thiết bị được sử dụng cho các cuộc gọi sẽ làm ảnh hưởng đến thời gian chờ của thiết bị. Tương tự, thời lượng thiết bị được bật và ở chế độ chờ sẽ làm ảnh hưởng đến thời lượng thoại của thiết bị.

Thông tin chung

Hãy đọc những hướng dẫn đơn giản này. Việc không tuân theo các hướng dẫn này có thể là phạm pháp hoặc gây nguy hiểm. Để biết thêm thông tin, hãy đọc sách hướng dẫn sử dụng đầy đủ.



TẮT MÁY Ở NHỮNG NƠI BỊ CẤM

Tắt điện thoại khi không được phép sử dụng điện thoại di động hoặc khi điện thoại có thể gây nhiễu sóng hoặc nguy

hiểm, ví dụ, trên máy bay, trong bệnh viện hoặc ở gần thiết bị y tế, những nơi có nhiên liệu, hóa chất hoặc chất nổ. Tuân thủ mọi hướng dẫn ở những nơi bị cấm.



AN TOÀN GIAO THÔNG LÀ TRÊN HẾT

Tuân thủ tất cả luật pháp địa phương. Luôn giữ tay được rảnh để điều khiển xe trong lúc lái xe.

Điều bạn quan tâm đầu tiên trong khi lái xe là an toàn giao thông.



NHIỀU SÓNG

Tất cả các thiết bị vô tuyến đều có thể dễ bị nhiễu nhiễu sóng, làm ảnh hưởng đến hoạt động của thiết bị.



SỬ DỤNG DỊCH VỤ HỢP CHUẨN

Chỉ những nhân viên hội đủ tiêu chuẩn chuyên môn mới được lắp đặt hoặc sửa chữa sản phẩm này.



GIỮ ĐIỆN THOẠI KHÔ

Thiết bị này không chống vô nước. Giữ điện thoại thật khô.



BẢO VỆ THÍNH GIÁC CỦA bạn

Hãy nghe tai nghe ở mức vừa phải và không giữ thiết bị gần tai của bạn khi sử dụng loa.

Tháo pin

Hãy tắt thiết bị và ngắt kết nối với bộ sạc trước khi tháo pin.

Thông tin sản phẩm và an toàn

Hướng dẫn cụ thể của tính năng

! **Chú ý:** Không sử dụng thẻ SIM mini-UICC, hay còn được gọi là thẻ micro-SIM, thẻ micro-SIM cùng với thiết bị nối tiếp hoặc thẻ SIM có phần cắt bỏ mini-UICC (xem hình vẽ) trong điện thoại này. Thẻ micro SIM nhỏ hơn thẻ SIM thông thường. Điện thoại này không hỗ trợ việc sử dụng thẻ micro-SIM và việc sử dụng thẻ SIM không tương thích có thể làm hỏng thẻ hoặc điện thoại và có thể làm hỏng dữ liệu được lưu trên thẻ.



Thiết bị của quý khách có thể có cả một ăng-ten bên trong và một ăng-ten bên ngoài. Tránh chạm vào vùng ăng-ten một cách không cần thiết trong khi ăng-ten đang phát hoặc nhận

tín hiệu. Sự tiếp xúc với ăng-ten sẽ ảnh hưởng đến chất lượng truyền thông và có thể làm tăng mức điện năng cao hơn trong khi hoạt động và có thể giảm tuổi thọ pin.

i) Bạn có thể gửi tin nhắn văn bản khi không còn giới hạn ký tự cho một tin nhắn đơn nữa. Các tin nhắn dài hơn sẽ được gửi thành hai hoặc nhiều tin nhắn. Nhà cung cấp dịch vụ có thể căn cứ theo đó để tính phí.

Các ký tự có dấu trọng âm, các dấu khác, hoặc một số tùy chọn ngôn ngữ sẽ chiếm nhiều chỗ hơn, và làm hạn chế số ký tự có thể gửi trong một tin nhắn đơn.

ii) Để nghe radio, bạn cần phải cắm tai nghe tương thích vào điện thoại. Tai nghe hoạt động như một ăng-ten.

iii) Không rọi đèn pin vào mắt người khác.

iv) Tính năng gửi và nhận tin nhắn bằng một số ngôn ngữ là dịch vụ mạng. Để biết tính khả dụng, xin liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ. Chỉ gửi tin nhắn đến những điện thoại hỗ trợ ngôn ngữ đã chọn.

Các dịch vụ và chi phí mạng

Điện thoại của bạn được phê chuẩn cho sử dụng trên mạng Mạng GSM 900 và 1800 MHz.

Để sử dụng thiết bị, bạn cần một thuê bao với nhà cung cấp dịch vụ.

Việc sử dụng các dịch vụ mạng và tài nội dung về điện thoại của bạn yêu cầu kết nối mạng và

có thể phát sinh phí chuyển dữ liệu. Một số tính năng sản phẩm yêu cầu hỗ trợ từ mạng và bạn có thể cần phải đăng ký thuê bao những tính năng này.

Chăm sóc thiết bị của quý khách

Cẩn thận khi xử lý thiết bị, pin, bộ sạc hoặc phụ kiện của quý khách. Những đề nghị sau đây sẽ giúp quý khách không bị mất các bảo hành.

- Giữ thiết bị khô. Mưa, độ ẩm, và tất cả các loại chất lỏng hoặc ẩm ướt có thể chứa các khoáng chất ăn mòn các mạch điện tử. Nếu thiết bị của bạn bị ẩm ướt, tháo pin ra khỏi thiết bị và để thiết bị khô.
- Không đặt thiết bị ở nhiệt độ lạnh.
- Không tìm cách mở thiết bị khác với cách thức đã được chỉ dẫn trong hướng dẫn sử dụng.
- Việc sửa đổi không được phép có thể làm hư thiết bị và vi phạm các quy định về thiết bị vô tuyến.
- Không làm rơi, đập, hoặc lắc thiết bị.
- Chỉ sử dụng vải mềm, sạch, khô để lau chùi bề mặt của thiết bị.
- Thỉnh thoảng hãy tắt thiết bị và tháo pin ra để thiết bị hoạt động ở tình trạng tối ưu.
- Giữ thiết bị của quý khách tránh xa nam châm hoặc từ trường.
- Để giữ an toàn dữ liệu quan trọng của quý khách, hãy lưu trữ dữ liệu ít nhất ở hai vị trí riêng, chẳng hạn như thiết bị, thẻ nhớ hoặc máy vi tính hoặc ghi lại thông tin quan trọng.

Tái chế

Luôn mang các sản phẩm điện tử, pin và vật liệu đóng gói đã qua sử dụng đến điểm thu gom rác riêng. Làm như vậy là bạn đã giúp ngăn chặn việc vứt rác thải bừa bãi và thúc đẩy

việc tái chế vật liệu. Hãy kiểm tra cách tái chế các sản phẩm Nokia của bạn trên www.nokia.com/recycling.

Pin và bộ sạc

Thông tin về pin và bộ sạc

Điện thoại của bạn được thiết kế để sử dụng cùng với pin BL-5C có thể sạc lại. Nokia có thể cung cấp thêm các kiểu pin sẵn có cho điện thoại này. Luôn sử dụng các loại pin chính hãng Nokia.

Điện thoại này được thiết kế để sử dụng khi được cung cấp nguồn điện từ các bộ sạc sau: AC-3. Số hiệu chính xác của kiểu bộ sạc Nokia có thể khác nhau, tùy thuộc vào loại phích cắm, được nhận dạng bởi E, X, AR, U, A, C, K hoặc B.

Pin có thể được sạc và xả hàng trăm lần, nhưng sẽ hao mòn dần. Khi nhận thấy thời gian thoại và thời gian chờ ngắn hơn bình thường, hãy thay pin mới.



Chú ý: Thời gian thoại và thời gian chờ chỉ là những giá trị ước tính. Thời gian thực sự bị ảnh hưởng bởi, chẳng hạn như, điều kiện mạng, cài đặt thiết bị, các tính năng thiết bị được sử dụng, điều kiện pin và nhiệt độ.

An toàn pin

Luôn tắt thiết bị và ngắt kết nối với bộ sạc trước khi tháo pin. Khi bạn rút dây nguồn của bộ sạc hoặc bất kỳ phụ kiện nào ra, cầm vào phích cắm và kéo ra, không nắm dây kéo ra.

Rút bộ sạc ra khỏi ổ cắm điện và điện thoại khi không sử dụng. Không để pin đã sạc đầy kết

nối với bộ sạc, vì việc sạc quá mức có thể làm giảm tuổi thọ của pin. Nếu để pin sạc đầy nhưng không sử dụng thì pin sẽ tự xả theo thời gian.

Luôn giữ pin ở nhiệt độ khoảng từ 15°C đến 25°C (59°F đến 77°F). Nhiệt độ quá cao hoặc quá thấp sẽ làm giảm dung lượng và tuổi thọ của pin. Thiết bị có pin nóng hoặc lạnh có thể tạm thời không hoạt động.

Việc chạm mạch có thể bất ngờ xảy ra khi một vật bằng kim loại chạm vào dải kim loại trên pin, ví dụ, nếu bạn mang pin dự phòng trong túi. Việc chạm mạch có thể làm hư pin hoặc vật nổi hai cực.

Không bỏ pin vào trong lửa vì pin có thể nổ. Bỏ pin theo quy định của địa phương. Tái chế pin nếu có thể. Không được bỏ pin như rác sinh hoạt.

Không tháo rời, cắt, mở, nghiền, bẻ cong, đục thủng, hay đập vụn các lõi pin con hoặc pin. Nếu pin bị rò rỉ, không để dung dịch trong pin tiếp xúc với da hoặc mắt. Nếu điều này xảy ra, hãy xả vùng bị ảnh hưởng bằng nước ngay lập tức, hoặc yêu cầu trợ giúp y tế.

Không sửa đổi, tái chế, tìm cách nhét các vật lạ vào pin, nhúng pin vào nước hoặc để pin tiếp xúc với nước hay các chất lỏng khác. Pin có thể phát nổ nếu bị hư.

Chỉ sử dụng pin và bộ sạc đúng mục đích. Sử dụng không đúng cách hoặc sử dụng pin không được phê chuẩn hoặc bộ sạc không tương thích có thể gây ra hỏa hoạn, nổ hoặc

những nguy hiểm khác và có thể làm vô hiệu bất kỳ sự phê chuẩn hoặc bảo hành nào. Nếu bạn tin rằng pin hoặc bộ sạc đã bị hỏng, hãy mang đến trung tâm dịch vụ để kiểm tra trước khi sử dụng lại. Không sử dụng pin hoặc bộ sạc đã bị hỏng. Chỉ sử dụng bộ sạc trong nhà.

Thông tin bổ sung về sự an toàn **Cuộc gọi khẩn cấp**

Thực hiện cuộc gọi khẩn cấp

1. Bảo đảm điện thoại được bật.
2. Kiểm tra cường độ tín hiệu. Bạn cũng có thể cần làm những việc sau:
 - Lắp thẻ SIM.
 - Bỏ các hạn chế cuộc gọi mà bạn đã kích hoạt cho điện thoại của mình, chẳng hạn như chặn cuộc gọi, gọi số cố định hoặc nhóm người dùng mật thiết.
 - Bảo đảm điện thoại không sử dụng profile offline hoặc trên máy bay.
3. Để xóa màn hình, hãy bấm phím kết thúc nhiều lần theo yêu cầu.
4. Nhập số điện thoại khẩn cấp chính thức tại địa điểm hiện tại của bạn. Số cuộc gọi khẩn cấp thay đổi tùy theo địa phương.
5. Bấm phím gọi.
6. Cung cấp những thông tin cần thiết càng chính xác càng tốt. Không cúp cuộc gọi cho đến khi được phép cúp.



Chú ý: Kích hoạt cả cuộc gọi internet và di động, nếu điện thoại của bạn hỗ trợ cuộc gọi internet. Điện thoại có thể tìm cách thực hiện cuộc gọi khẩn cấp qua cả mạng di động lẫn qua nhà cung cấp dịch vụ cuộc gọi internet. Các kết nối không được đảm bảo trong tất cả các điều kiện. Không bao giờ chỉ dựa vào một thiết bị

không dây bất kỳ nào cho các cuộc gọi liên lạc khẩn cấp chẳng hạn như cấp cứu y tế.

Trẻ em nhỏ

Thiết bị của quý khách và các phụ kiện của thiết bị không phải là đồ chơi. Chúng có thể chứa những bộ phận nhỏ. Giữ chúng ngoài tầm tay trẻ em.

Thiết bị y tế

Việc sử dụng thiết bị phát sóng vô tuyến, kể cả điện thoại không dây, đều có thể gây nhiễu sóng đối với chức năng của các thiết bị y tế không được bảo vệ đúng mức. Hãy tham vấn với bác sĩ hoặc nhà sản xuất thiết bị y tế để xác định xem chúng có được che chắn đúng mức để không bị ảnh hưởng bởi năng lượng bức xạ tần số vô tuyến từ bên ngoài không.

Thiết bị y tế cấy ghép

Các nhà sản xuất thiết bị y tế khuyên nên giữ khoảng cách tối thiểu là 15,3 cm (6 inch) giữa thiết bị không dây và thiết bị y tế cấy ghép, chẳng hạn như máy điều hòa nhịp tim hoặc máy khử rung tim được cấy ghép, để tránh gây nhiễu sóng cho thiết bị y tế. Những người có những thiết bị như vậy phải:

- Luôn giữ thiết bị không dây cách thiết bị y tế ít nhất 15,3 cm (6 inch).
- Không mang thiết bị không dây trong túi áo ngực.
- Giữ thiết bị không dây ở tai đối diện với thiết bị y tế.
- Tắt thiết bị không dây nếu có bất kỳ lý do nghi ngờ rằng thiết bị y tế đang bị gây nhiễu.
- Tuân thủ hướng dẫn của nhà sản xuất cho thiết bị y tế cấy ghép.

Nếu quý khách có bất kỳ câu hỏi về việc sử dụng thiết bị không dây cùng với thiết bị y tế cấy ghép, hãy tham vấn với nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc sức khỏe.

Thính giác

 **Cảnh báo:** Khi quý khách sử dụng tai nghe, khả năng nghe âm thanh bên ngoài của quý khách có thể bị ảnh hưởng. Không sử dụng tai nghe tại nơi tai nghe có thể gây nguy hiểm cho sự an toàn của quý khách.

Một số thiết bị không dây có thể gây nhiễu sóng cho một số thiết bị trợ thính.

Môi trường hoạt động

Điện thoại này đáp ứng các tiêu chuẩn tiếp xúc tần số vô tuyến khi cầm ở vị trí thông thường gần tai hoặc cách xa cơ thể ít nhất 1,5 cm (5/8 inch). Bất kỳ bao đeo, đai đeo, hoặc ngăn chứa nào để mang thiết bị bên mình, cũng không được chứa kim loại và phải giữ được thiết bị ở vị trí cách xa cơ thể của bạn theo khoảng cách nêu trên.

Để gửi các tập tin dữ liệu hoặc tin nhắn, thiết bị này cần được kết nối tốt với mạng. Các tập tin dữ liệu hoặc tin nhắn có thể bị làm trễ cho tới khi có kết nối. Hãy tuân thủ các hướng dẫn về khoảng cách tách biệt cho tới khi truyền xong dữ liệu.

Xe cộ

Tín hiệu vô tuyến có thể làm ảnh hưởng đến các hệ thống điện tử chưa được che chắn đúng mức hoặc lắp đặt không đúng cách trong xe có động cơ, chẳng hạn như hệ thống phun nhiên

liệu điện tử, hệ thống phanh chống trượt điện tử, hệ thống kiểm soát tốc độ điện tử và hệ thống túi khí. Để biết thêm thông tin, hãy kiểm tra với nhà sản xuất xe hoặc thiết bị của xe.

Chỉ những nhân viên hội đủ tiêu chuẩn chuyên môn mới được lắp đặt thiết bị trong xe. Việc lắp đặt và sửa chữa sai có thể nguy hiểm và có thể làm mất hiệu lực bảo hành của quý khách. Thường xuyên kiểm tra mọi thiết bị không dây trên xe của quý khách để xem đã được lắp và vận hành đúng chưa. Không lưu trữ hoặc mang các chất lỏng dễ cháy, khí đốt hoặc chất nổ chung với thiết bị, các phụ kiện, hoặc phụ tùng của thiết bị trong cùng một ngăn chứa. Xin nhớ rằng túi khí sẽ bung ra với một lực lớn. Không đặt thiết bị hoặc các phụ kiện trong khu vực sử dụng túi khí.

Môi trường phát nổ tiềm ẩn

Tắt điện thoại ở bất kỳ nơi nào có môi trường gây nổ tiềm ẩn, ví dụ, ở gần nơi đổ xăng tại các trạm dịch vụ. Các tia lửa trong những khu vực như thế có thể gây ra cháy, nổ dẫn đến bị thương tật hoặc tử vong. Tuân thủ các hạn chế tại các trạm dịch vụ, kho lưu trữ và khu vực phân phối nhiên liệu, nhà máy hóa chất hoặc khu vực đang tiến hành cho phát nổ. Những khu vực tiềm ẩn khả năng gây nổ thông thường nhưng không phải lúc nào cũng có ghi cảnh báo rõ ràng. Các khu vực này bao gồm những nơi mà bạn sẽ được yêu cầu tắt máy xe, dưới boong tàu, nơi sang chiết hoặc chứa hóa chất và những nơi không khí có chứa hóa chất hoặc những hạt nhỏ chẳng hạn như các hạt, bụi hoặc bụi kim loại. Bạn nên tham vấn nhà sản xuất các loại xe sử dụng khí hóa lỏng (như khí propan hoặc butan) để xác định xem có thể

sử dụng thiết bị này một cách an toàn ở gần chúng không.

Thông tin về chứng nhận (SAR) Thiết bị di động này đáp ứng các hướng dẫn tiếp xúc với sóng vô tuyến.

Thiết bị di động của quý khách là một thiết bị truyền và nhận sóng vô tuyến. Thiết bị được thiết kế sao cho không vượt quá các giới hạn tiếp xúc với sóng vô tuyến được khuyến nghị theo các hướng dẫn quốc tế. Các hướng dẫn này được phát triển bởi tổ chức khoa học độc lập ICNIRP và bao gồm các biên độ an toàn được thiết kế để bảo đảm an toàn cho tất cả mọi người, bất kể tuổi tác cũng như sức khỏe.

Các hướng dẫn về tiếp xúc dành cho thiết bị di động áp dụng một đơn vị đo lường được gọi là Tỷ lệ Hấp thụ Riêng, hay còn gọi là SAR. Giới hạn SAR được nêu trong các hướng dẫn của ICNIRP là 2,0 W/kg bình quân trên 10 gram mô cơ thể. Các thử nghiệm về SAR được tiến hành có sử dụng các vị trí vận hành chuẩn khi thiết bị truyền phát ở mức năng lượng được chứng nhận là cao nhất trong mọi băng tần thử nghiệm. Mức SAR thực sự của thiết bị trong khi vận hành có thể ở dưới giá trị cực đại vì thiết bị được thiết kế để chỉ sử dụng mức năng lượng cần có để nối mạng. Mức năng lượng thay đổi tùy thuộc vào một số yếu tố như khoảng cách giữa quý khách và trạm phát của mạng.

Giá trị SAR cao nhất theo hướng dẫn của ICNIRP để sử dụng thiết bị gần tai là 1,28 W/kg.

Việc sử dụng các phụ kiện của thiết bị có thể tạo ra các giá trị SAR khác nhau. Giá trị SAR có thể thay đổi tùy thuộc vào các yêu cầu thử nghiệm và báo cáo trong nước và băng tần của mạng. Thông tin thêm về SAR có thể được cung cấp dưới thông tin sản phẩm tại trang web www.nokia.com.

BẢO HÀNH CÓ GIỚI HẠN CỦA NHÀ SẢN XUẤT

Với những Sản phẩm được mua và để bán ở Ấn Độ và khu vực Đông Nam Á Thái Bình Dương, bao gồm Singapore, Malaysia, Brunei, Indonesia, Thái Lan, Philippines, Việt Nam, Campuchia, Lào, Bangladesh, Sri Lanka, Nepal, Maldives, Vương Quốc Bhutan, và các đảo Thái Bình Dương, nhưng không bao gồm Úc và New Zealand.

Bảo hành có giới hạn này là để bổ sung và không làm ảnh hưởng đến các quyền hợp pháp (luật định) của quý khách theo luật pháp được áp dụng trong nước liên quan đến việc bán sản phẩm tiêu dùng.

Nokia Corporation ("Nokia") cung cấp Bảo hành có giới hạn này cho người mua (các) sản phẩm Nokia được bao gồm trong gói hàng bán ("Sản phẩm").

Nokia bảo đảm với quý khách rằng trong suốt thời hạn bảo hành Nokia hoặc công ty dịch vụ được ủy quyền của Nokia sẽ khắc phục miễn phí các khiếm khuyết về vật liệu, thiết kế và lắp ráp trong một khoảng thời gian hợp lý trong thương mại bằng cách sửa chữa, hoặc thay thế Sản phẩm nếu Nokia xét thấy cần thiết tùy thuộc vào quyết định của riêng Nokia, theo Bảo hành có giới hạn này (trừ khi luật pháp có

quy định khác). Bảo hành có giới hạn này chỉ có giá trị và được thi hành tại quốc gia nơi quý khách đã mua Sản phẩm với điều kiện là Sản phẩm được dự định bán ra tại quốc gia đó.

Thời hạn bảo hành

Thời hạn bảo hành bắt đầu từ thời điểm Sản phẩm được chính người dùng đầu tiên mua lần đầu. Sản phẩm có thể có một số chi tiết khác nhau, và các chi tiết khác nhau có thể được áp dụng thời hạn bảo hành khác nhau (sau đây gọi là “Thời hạn bảo hành”). Các Thời hạn bảo hành khác nhau như sau:

a) mười hai (12) tháng đối với thiết bị di động và các phụ kiện (cho dù là được bao gồm trong gói bán hàng thiết bị di động hoặc được bán rời) không phải là các chi tiết và phụ kiện có thể tiêu hao được liệt kê trong mục (b) và (c) dưới đây;

b) sáu (6) tháng đối với các chi tiết và phụ kiện có thể tiêu hao sau đây: pin, bộ sạc, giá đỡ, tai nghe, dây cáp và vỏ máy; và

c) chín mươi (90) ngày đối với phương tiện lưu trữ bất cứ phần mềm nào có cung cấp, như đĩa CD-ROM, thẻ nhớ

Trong chừng mực tối đa được pháp luật trong nước cho phép, Thời hạn Bảo hành sẽ không được kéo dài hoặc gia hạn, hoặc bị ảnh hưởng dưới hình thức khác do việc bán lại, sửa chữa hoặc thay thế sau đó đối với Sản phẩm. Tuy nhiên, (các) chi tiết đã được sửa chữa sẽ được bảo hành trong suốt khoảng thời gian còn lại của thời hạn Bảo hành ban đầu hoặc trong sáu

mươi (60) ngày kể từ ngày sửa chữa, tùy thuộc vào khoảng thời gian nào dài hơn.

Làm thế nào để nhận được dịch vụ bảo hành

Nếu quý khách muốn đưa ra yêu cầu theo Bảo hành có giới hạn, quý khách có thể gọi đến trung tâm nhận tin của Nokia (nơi có trung tâm này và vui lòng lưu ý đến tiền cước của quốc gia tính cho các cuộc gọi) và/hoặc khi cần thiết, giao lại Sản phẩm của quý khách hoặc chi tiết bị hư hỏng (nếu không phải là nguyên Sản phẩm) cho trung tâm Nokia Care của Nokia hoặc địa điểm cung cấp dịch vụ được Nokia chỉ định. Có thể truy cập thông tin về các trung tâm Nokia Care của Nokia, địa điểm cung cấp dịch vụ được Nokia chỉ định và trung tâm nhận tin của Nokia trên các trang Web của Nokia ở trong nước nếu có.

Quý khách phải giao lại Sản phẩm của quý khách hoặc chi tiết bị hư hỏng (nếu không phải là nguyên Sản phẩm) cho trung tâm Nokia Care của Nokia hoặc địa điểm cung cấp dịch vụ được Nokia chỉ định, trước khi Thời hạn bảo hành hết hạn.

Khi đưa ra khiếu nại theo Bảo hành có giới hạn, quý khách cần phải xuất trình: a) Sản phẩm (hoặc chi tiết bị hư hỏng của Sản phẩm), b) chứng cứ gốc mua hàng, không bị sửa đổi và có thể đọc được, trong đó có ghi rõ tên và địa chỉ của người bán hàng, ngày và nơi mua, loại sản phẩm, số IMEI hoặc số sê ri khác.

Bảo hành có giới hạn này chỉ áp dụng đối với chính người dùng đầu tiên mua Sản phẩm từ ban đầu và không thể chuyển nhượng hoặc

chuyển giao cho bất cứ người mua/người dùng nào tiếp theo sau.

Những gì không được bảo hành?

1. Bảo hành có giới hạn này không áp dụng đối với các sách hướng dẫn dành cho người sử dụng hoặc bất cứ phần mềm nào của bên thứ ba, các cài đặt, nội dung, dữ liệu hoặc kết nối cho dù đã được bao gồm trong Sản phẩm/tài vào Sản phẩm, cho dù chúng đã được đưa vào trong quá trình cài đặt, lắp ráp, gửi hàng hoặc vào bất cứ thời điểm nào khác trong đây chuyển giao hàng hoặc trong quá trình nào khác và do quý khách thu thập dưới bất cứ cách thức nào. Trong chừng mực (các) luật được áp dụng cho phép, Nokia không bảo hành về việc bất cứ phần mềm nào của Nokia sẽ đáp ứng được các yêu cầu của quý khách, sẽ làm việc khi kết hợp với bất cứ ứng dụng phần cứng hoặc phần mềm nào do bên thứ ba cung cấp, sự vận hành của phần mềm sẽ không bị gián đoạn hoặc không bị lỗi, hoặc bất cứ các khiếm khuyết nào trong phần mềm đều có thể sửa chữa được hoặc sẽ được sửa chữa.

2. Bảo hành có giới hạn này không áp dụng đối với a) các hao mòn thông thường (kể cả nhưng không giới hạn ở hao mòn thấu kính camera, pin hoặc màn hình hiển thị), b) chi phí vận chuyển, c) các khiếm khuyết do xử lý vận về gây ra (kể cả nhưng không giới hạn ở các khiếm khuyết do các vật bên nhọn, bé cong hoặc làm rơi, v.v... gây ra, d) các khiếm khuyết hoặc hư hỏng gây ra do sử dụng Sản phẩm không đúng cách thức, kể cả sử dụng trái với các chỉ dẫn của Nokia cung cấp (tức là các chỉ dẫn ghi trong sách hướng dẫn Sản phẩm dành cho người sử dụng), và/hoặc e) các hành động

khác vượt ngoài tầm kiểm soát hợp lý của Nokia.

3. Bảo hành có giới hạn này không áp dụng đối với các khiếm khuyết hoặc các khiếm khuyết bị cáo buộc gây ra do sử dụng hoặc kết nối Sản phẩm với sản phẩm, phụ kiện, phần mềm và/hoặc dịch vụ không do Nokia sản xuất, cung cấp hoặc cho phép, hoặc sử dụng vào mục đích không phải là mục đích được dự định cho Sản phẩm. Các khiếm khuyết có thể gây ra bởi virus do quý khách và/hoặc bên thứ ba truy nhập trái phép vào các dịch vụ, các tài khoản, hệ thống máy tính hoặc mạng khác. Việc truy nhập trái phép nêu trên có thể xảy ra thông qua hacker, đánh cắp mật khẩu hoặc thông qua nhiều phương thức khác.

4. Bảo hành có giới hạn này không áp dụng đối với các khiếm khuyết gây ra do pin bị chặn mạch hoặc do vành bít bao pin hoặc lõi pin bị hỏng hoặc có chứng cứ cho thấy có sự táy máy, hoặc sử dụng pin cho thiết bị không phải là thiết bị đã được chỉ định.

5. Bản Cam kết Bảo hành Có Giới hạn này không có hiệu lực trong trường hợp Sản phẩm đã bị người không thuộc trung tâm dịch vụ ủy thác tháo, chỉnh sửa hoặc sửa chữa, trường hợp sản phẩm dùng các bộ phận bổ sung không được kiểm duyệt, hoặc trường hợp số IMEI, mã số ngày tháng trên phụ kiện di động, hoặc số xê-ri của Sản phẩm bị gỡ bỏ, tẩy xóa, làm nhòe đi, chỉnh sửa, hoặc không thể đọc được bằng bất kỳ cách nào và trường hợp này sẽ do Nokia tự nhận định.

6. Bảo hành có giới hạn này không áp dụng đối với Sản phẩm đã bị để ở nơi ẩm ướt, hoặc nơi có nhiệt độ hết sức cao hoặc trong điều kiện môi trường xấu hoặc có những thay đổi đột ngột trong điều kiện môi trường, để bị gỉ sét, ôxi hóa, làm đổ thức ăn hoặc chất lỏng lên Sản phẩm, hoặc bị ảnh hưởng bởi các sản phẩm hóa chất.

Những thông báo quan trọng khác

Thẻ SIM và hệ thống hoặc mạng di động và/hoặc hệ thống hoặc mạng khác để Sản phẩm vận hành do nhà điều hành độc lập là một bên thứ ba cung cấp. Do đó, Nokia sẽ không chấp nhận trách nhiệm theo bảo hành này đối với sự vận hành, sự cố sẵn, phạm vi phủ sóng, các dịch vụ hoặc tầm hoạt động của hệ thống hoặc mạng di động hoặc hệ thống hoặc mạng khác nêu trên. Trước khi Sản phẩm có thể được sửa chữa hoặc thay thế, nhà điều hành có thể cần phải mở bất cứ khoá SIM nào hoặc khoá nào khác mà đã được bổ sung thêm để khóa sản phẩm đối với một mạng hoặc nhà điều hành cụ thể. Do vậy, Nokia không chấp nhận trách nhiệm đối với bất cứ sự chậm trễ nào trong việc sửa chữa bảo hành hoặc việc Nokia không thể hoàn tất việc sửa chữa bảo hành, xảy ra do nhà điều hành trì hoãn hoặc không mở bất cứ khoá Sim hoặc khoá nào khác.

Vui lòng nhớ làm bản sao dự phòng hoặc ghi lại tất cả các nội dung và dữ liệu quan trọng có lưu trữ trong Sản phẩm của quý khách, vì các nội dung và dữ liệu đó có thể bị mất trong quá trình sửa chữa hoặc thay thế Sản phẩm. Nokia, hành động nhất quán với các quy định trong phần "Giới hạn Trách nhiệm của Nokia" dưới đây, trong chừng mực (các) luật được áp dụng

cho phép, cho dù trong bất cứ trường hợp nào cũng không chịu trách nhiệm, một cách rõ ràng hoặc ngụ ý, đối với bất cứ hư hỏng hoặc tổn thất nào thuộc bất cứ tính chất nào phát sinh từ việc bị mất mát, thiệt hại hoặc hư hỏng các nội dung hoặc dữ liệu trong quá trình sửa chữa hoặc thay thế Sản phẩm.

Mọi chi tiết của Sản phẩm hoặc thiết bị khác mà Nokia đã thay thế đều là tài sản của Nokia. Nếu phát hiện Sản phẩm đã giao lại không là đối tượng được bảo hành theo các điều khoản và điều kiện của Bảo hành có giới hạn, Nokia và các công ty dịch vụ được ủy quyền của Nokia có quyền tính tiền phí xử lý. Khi sửa chữa hoặc thay thế Sản phẩm Nokia có thể sử dụng các sản phẩm hoặc chi tiết mới, tương đương mới hoặc đã được tân trang.

Sản phẩm của quý khách có thể chứa các thành phần cho một quốc gia cụ thể, kể cả phần mềm. Tái xuất từ nước đến nguyên thủy của Sản phẩm sang một nước khác thì Sản phẩm có thể có chứa các thành phần cho quốc gia cụ thể mà không bị coi là khiếm khuyết theo Bảo hành có giới hạn này.

Giới hạn trách nhiệm của Nokia

Bảo hành có giới hạn này là biện pháp khắc phục duy nhất dành riêng cho quý khách đối với Nokia, và là trách nhiệm duy nhất của riêng Nokia đối với các khiếm khuyết của Sản phẩm quý khách. Tuy nhiên, Bảo hành có giới hạn này không loại trừ hoặc giới hạn i) bất cứ các quyền hợp pháp (luật định) nào của quý khách theo pháp luật được áp dụng trong nước; hoặc ii) bất cứ các quyền nào khác của quý khách đối với người bán Sản phẩm.

Bảo hành có giới hạn này thay thế tất cả các bảo hành và trách nhiệm khác của Nokia, cho dù bằng lời nói hoặc bằng văn bản, theo luật định (không bắt buộc), hợp đồng, luật pháp về hành vi sai trái hoặc hình thức nào khác, kể cả nhưng không giới hạn ở và khi luật pháp được áp dụng cho phép, bất cứ các điều kiện, bảo hành hoặc các điều khoản nào khác được ngụ ý về chất lượng hài lòng hoặc sự phù hợp cho mục đích. Trong chừng mực (các) luật được áp dụng cho phép, Nokia không nhận lãnh bất cứ trách nhiệm nào đối với sự mất mát, thiệt hại hoặc hư hỏng dữ liệu, bất cứ tổn thất nào về lợi nhuận, không sử dụng được Sản phẩm hoặc chức năng hoạt động, mất mát công việc kinh doanh, mất hợp đồng, mất doanh thu, mất các khoản tiết kiệm dự tính, bị tăng chi phí hoặc phí tổn, hoặc đối với bất cứ tổn thất hoặc thiệt hại nào mang tính gián tiếp, tổn thất hoặc thiệt hại nào mang tính hệ quả, hoặc tổn thất, thiệt hại đặc biệt nào. Trong chừng mực pháp luật được áp dụng cho phép, trách nhiệm của Nokia được giới hạn ở giá trị mua Sản phẩm. Những giới hạn nêu trên không áp dụng đối với tử vong hoặc thương tích cá nhân phát sinh từ sự cẩu thả đã được chứng minh của Nokia.

Các nghĩa vụ pháp định

Bảo hành có giới hạn này phải được hiểu còn phụ thuộc vào bất cứ các quy định nào của pháp luật có ngụ ý đưa các bảo hành hoặc điều kiện vào Bảo hành có giới hạn này mà không được loại trừ, hạn chế hoặc sửa đổi, hoặc không thể loại trừ, hạn chế hoặc sửa đổi ngoại trừ trong một chừng mực có giới hạn. Nếu các quy định pháp luật nêu trên được áp dụng, trong chừng mực mà Nokia có khả năng thực hiện được, thì trách nhiệm của Nokia theo các quy định đó đối với hàng hoá theo sự lựa chọn

của Nokia sẽ được giới hạn ở: thay thế hàng hóa hoặc cung cấp hàng hóa tương đương, sửa chữa hàng hóa, thanh toán chi phí thay thế hàng hóa hoặc mua hàng hóa tương đương, hoặc thanh toán chi phí để sửa chữa hàng hóa; và đối với các dịch vụ: cung cấp lại các dịch vụ hoặc thanh toán chi phí để cung cấp lại các dịch vụ.



Lưu ý: Sản phẩm của quý khách là thiết bị điện tử phức tạp. Nokia mạnh dạn đề nghị quý khách tự đọc kỹ sách hướng dẫn sử dụng và các chỉ dẫn cung cấp cùng với và cho Sản phẩm. Cũng vui lòng lưu ý rằng Sản phẩm có thể chứa màn hình hiển thị có độ chính xác cao, thấu kính camera và các chi tiết khác mà có thể bị trầy xước hoặc hư hỏng nếu không sử dụng hết sức cẩn thận.

Tất cả các thông tin về bảo hành, chức năng và thông số sản phẩm có thể được thay đổi mà không cần phải thông báo.

Nokia Corporation

Keilalahdentie 2-4

FIN-02150 Espoo

Finland

TUYÊN BỐ VỀ SỰ PHÙ HỢP

CE 0434

CE 0168

Nokia đang chuyển tiếp giữa các Cơ quan được Thông báo của EU và sản phẩm này đã được phê duyệt là phù hợp với các quy định của EU với cả hai Cơ quan được Thông báo. Một trong các dấu CE cho thấy có thể xuất hiện trên sản phẩm trong giai đoạn chuyển tiếp.

Bằng văn bản này, NOKIA CORPORATION tuyên bố rằng sản phẩm RH-130 này tuân thủ các yêu cầu thiết yếu và các quy định có liên quan khác của Chỉ thị 1999/5/EC. Bạn có thể tìm thấy bản sao bản Tuyên bố về sự Phù hợp tại www.nokia.com/global/declaration.

© 2011 Nokia. Bản quyền đã đăng ký bảo hộ.

Nokia và Nokia Connecting People là các nhãn hiệu hoặc nhãn hiệu đã đăng ký của Nokia Corporation. Nokia tune là nhãn hiệu âm thanh của Nokia Corporation. Các tên công ty và tên sản phẩm khác được đề cập ở đây có thể là các nhãn hiệu hoặc tên thương mại của các chủ sở hữu tương ứng.

Nghiêm cấm sao chép, chuyển nhượng, phân phối hoặc lưu trữ một phần hay toàn bộ nội dung tài liệu này dưới bất kỳ hình thức nào khi chưa được Nokia cho phép trước bằng văn bản. Nokia thực hiện chính sách phát triển không ngừng. Nokia bảo lưu quyền thực hiện các thay đổi và cải tiến đối với bất kỳ sản phẩm nào được mô tả trong tài liệu này mà không cần thông báo trước.

Trong chừng mực tối đa được pháp luật được áp dụng cho phép, dù trong bất kỳ trường hợp nào, Nokia hay bất kỳ bên cấp lixăng nào của Nokia sẽ không chịu trách nhiệm đối với bất cứ việc mất dữ liệu hoặc tổn thất thu nhập nào hoặc bất kỳ thiệt hại nào mang tính chất đặc biệt, ngẫu nhiên, hệ quả hoặc gián tiếp nào cho dù đã bị gây ra như thế nào.

Nội dung của tài liệu này được cung cấp “theo tình trạng hiện tại”. Ngoài trừ do yêu cầu của luật áp dụng liên quan, không có bất kỳ sự bảo đảm nào được thể hiện rõ ràng hay ngụ ý, bao gồm nhưng không giới hạn vào các bảo hành hiểu ngầm thương mại được bao hàm và sử dụng sản phẩm phù hợp với mục đích cụ thể, liên quan đến tính chính xác, độ tin cậy hoặc nội dung của tài liệu này. Nokia có quyền sửa đổi hoặc thu hồi tài liệu này tại bất kỳ thời điểm nào mà không cần thông báo trước.

Tính khả dụng của các sản phẩm, tính năng, ứng dụng và dịch vụ có thể thay đổi tùy theo từng khu vực. Để biết thêm thông tin, hãy liên hệ với đại lý Nokia hoặc nhà cung cấp dịch vụ của quý khách. Thiết bị này có chứa các sản phẩm, công nghệ hoặc phần mềm chịu sự điều chỉnh của các luật và quy định về xuất khẩu của Hoa Kỳ và các quốc gia khác. Nghiêm cấm việc lẩn tránh pháp luật.